

005GBRV2

351021

株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2)

大量保有報告書

変更報告書 No.20

【根拠条文】

法第27条の23第1項に基づく報告書

法第27条の25第1項に基づく報告書

【提出先】

関東財務局長 殿

【氏名又は名称】(3)

シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン

【住所又は本店所在地】(3)

東京都千代田区丸の内1-11-1

【報告義務発生日】(4)

平成 17年 11月 9日

【提出日】

平成 17年 11月 16日

【提出者及び共同保有者の総数(名)】

6名

【提出形態】(5)

① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン(株)
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

1【提出者(大量保有者)ノ1】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー投信投資顧問(株)
住所又は本店所在地	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	平成3年12月20日
代表者氏名	ジョン・ジェラルド・マクロークリン
代表者役職	代表取締役社長
事業内容	投資顧問業、投資信託委託業

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。

## (3) 【上記提出者の保有株券等の内訳】(10)

## ①【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)			15,930,600
新株引受権証券(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券かハードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M	N	O 15,930,600
信用取引により譲渡したことにより控除する株券等の数	P		
保有株券等の数(総数)(M+N+O-P)			15,930,600
保有潜在株式の数(A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R		

## ②【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成 17年 11月 9日現在)	S	249,121,000
上記提出者の 株券等保有割合(%)(Q/(R+S)×100)		6.39%
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%)		5.90%

## (4)【当該株券等の発行者の発行する株券等に関する最近60日間の取得又は処分の状況】(11)

年 月 日	株券等の種類	数量	取得又は処分の別	単価
平成17年09月13日	普通株式	4,700	① 取得 2 処分	
平成17年09月14日	普通株式	4,200	1 取得 ② 処分	
平成17年09月15日	普通株式	17,700	① 取得 2 処分	
平成17年09月16日	普通株式	50,300	① 取得 2 処分	
平成17年09月20日	普通株式	18,300	① 取得 2 処分	
平成17年09月21日	普通株式	18,400	1 取得 ② 処分	
平成17年09月22日	普通株式	23,200	1 取得 ② 処分	
平成17年09月26日	普通株式	68,100	① 取得 2 処分	
平成17年09月27日	普通株式	17,200	① 取得 2 処分	
平成17年09月28日	普通株式	4,500	1 取得 ② 処分	
平成17年09月29日	普通株式	3,000	1 取得 ② 処分	
平成17年10月03日	普通株式	12,300	① 取得 2 処分	
平成17年10月04日	普通株式	2,100	1 取得 ② 処分	
平成17年10月05日	普通株式	37,000	① 取得 2 処分	
平成17年10月06日	普通株式	18,100	① 取得 2 処分	
平成17年10月07日	普通株式	10,900	1 取得 ② 処分	
平成17年10月11日	普通株式	15,600	1 取得 ② 処分	
平成17年10月12日	普通株式	8,600	① 取得 2 処分	
平成17年10月13日	普通株式	4,300	① 取得 2 処分	
平成17年10月17日	普通株式	760,600	1 取得 ② 処分	
平成17年10月18日	普通株式	306,300	① 取得 2 処分	
平成17年10月19日	普通株式	224,300	① 取得 2 処分	
平成17年10月20日	普通株式	58,600	① 取得 2 処分	
平成17年10月24日	普通株式	18,100	① 取得 2 処分	
平成17年10月25日	普通株式	28,100	① 取得 2 処分	
平成17年10月28日	普通株式	1,500	① 取得 2 処分	
平成17年10月31日	普通株式	1,000	① 取得 2 処分	
平成17年11月02日	普通株式	3,551,400	1 取得 ② 処分	
平成17年11月03日	普通株式	3,554,900	① 取得 2 処分	
平成17年11月07日	普通株式	3,200	① 取得 2 処分	
平成17年11月08日	普通株式	20,400	① 取得 2 処分	
平成17年11月09日	普通株式	81,700	① 取得 2 処分	
			1 取得 2 処分	
			1 取得 2 処分	



株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 大量保有報告書 変更報告書 No.20

【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書 法第27条の25第1項に基づく報告書

【提出先】 関東財務局長 殿

【氏名又は名称】(3) シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ジョン・シエラルト・マクロークリン 印

【住所又は本店所在地】(3) 東京都千代田区丸の内1-11-1

【報告義務発生日】(4) 平成 17年 11月 9日

【提出日】 平成 17年 11月 16日

【提出者及び共同保有者の総数(名)】 6名

【提出形態】(5) ① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン㈱
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

2【提出者(大量保有者)ノ2】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー・インベストメント・マネージメント(ホンコン)リミテッド
住所又は本店所在地	香港 セントラル、コンノート・プレイス 8 ツー・エクスチェンジ・スクエア 19F
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	昭和49年3月29日
代表者氏名	エリザベス・スコット
代表者役職	取締役
事業内容	投資顧問業

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。
---





株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 大量保有報告書 変更報告書 No.20

【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書 法第27条の25第1項に基づく報告書

【提出先】 関東財務局長 殿

【氏名又は名称】(3) シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクローグリン 印

【住所又は本店所在地】(3) 東京都千代田区丸の内1-11-1

【報告義務発生日】(4) 平成 17年 11月 9日

【提出日】 平成 17年 11月 16日

【提出者及び共同保有者の総数(名)】 6名

【提出形態】(5) ① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン株
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

3【提出者(大量保有者)ノ3】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー・インベストメント・マネージメント・ノースアメリカ・リミテッド
住所又は本店所在地	英国 EC2V 7QA ロンドン、グresham・ストリート 31
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	平成元年1月11日
代表者氏名	マーク・ジュリアン・スミス
代表者役職	取締役
事業内容	投資顧問業

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。







株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 大量保有報告書 変更報告書 No.20  
【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書 法第27条の25第1項に基づく報告書  
【提出先】 関東財務局長 殿  
【氏名又は名称】(3) シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクローグリン 印  
【住所又は本店所在地】(3) 東京都千代田区丸の内1-11-1  
【報告義務発生日】(4) 平成 17年 11月 9日  
【提出日】 平成 17年 11月 16日  
【提出者及び共同保有者の総数(名)】 6名  
【提出形態】(5) ① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン(株)
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

4【提出者(大量保有者)ノ4】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー・アンド・カンパニー・リミテッド
住所又は本店所在地	英国 EC2V 7QA ロンドン、グresham・ストリート 31
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	昭和63年7月27日
代表者氏名	アリソン・モートン
代表者役職	取締役
事業内容	プライベートバンキング

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。





株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 大量保有報告書 変更報告書 No.20  
【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書 法第27条の25第1項に基づく報告書  
【提出先】 関東財務局長 殿  
【氏名又は名称】(3) シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクローグリン 印  
【住所又は本店所在地】(3) 東京都千代田区丸の内1-11-1  
【報告義務発生日】(4) 平成 17年 11月 9日  
【提出日】 平成 17年 11月 16日  
【提出者及び共同保有者の総数(名)】 6名  
【提出形態】(5) ① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン㈱
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

5【提出者(大量保有者)ノ5】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー・インベストメント・マネージメント・リミテッド
住所又は本店所在地	英国 EC2V 7QA ロンドン、グresham・ストリート 31
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	昭和60年3月7日
代表者氏名	ジェレミー・ウィルビー
代表者役職	取締役
事業内容	投資顧問業

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。





株券等の大量保有の状況の開示に関する内閣府令  
第一号様式

【表紙】

【提出書類】(2) 大量保有報告書 変更報告書 No.20  
【根拠条文】 法第27条の23第1項に基づく報告書 法第27条の25第1項に基づく報告書  
【提出先】 関東財務局長 殿  
【氏名又は名称】(3) シュローダー投信投資顧問(株)  
代表取締役社長 ション・ジェラルド・マクローケリン 印  
【住所又は本店所在地】(3) 東京都千代田区丸の内1-11-1  
【報告義務発生日】(4) 平成 17年 11月 9日  
【提出日】 平成 17年 11月 16日  
【提出者及び共同保有者の総数(名)】 6 名  
【提出形態】(5) ① 連名 2 その他

第1【発行会社に関する事項】(6)

発行会社の名称	オムロン(株)
会社コード	6645
上場・店頭の別	① 上場 2 店頭
上場証券取引所	① 東京 ② 大阪 ③ 名古屋 4 福岡 5 札幌 6 ジャスダック
本店所在地	京都市下京区塩小路通堀川東入

第2【提出者に関する事項】

6【提出者(大量保有者)ノ6】(7)

(1)【提出者の概要】(8)

①【提出者(大量保有者)】

個人・法人の別	1 個人 ② 法人 ( ① 株式会社 2 有限会社 3 合資会社 )
氏名又は名称	シュローダー・インベストメント・マネージメント(シンガポール)リミテッド
住所又は本店所在地	シンガポール 049513、チュリア・ストリート 65 OCBCセンター
旧氏名又は名称	
旧住所又は本店所在地	

③【法人の場合】

設立年月日	平成4年2月29日
代表者氏名	ジョン・ドミニク・バーンズ
代表者役職	会長
事業内容	投資顧問業

④【事務上の連絡先】

事務上の連絡先及び担当者名	〒100-6224 東京都千代田区丸の内1-11-1 シュローダー投信投資顧問(株) コンプライアンス部 西山 寛
電話番号	03(5293)1500

(2)【保有目的】(9)

顧客の資産運用を図り、有価証券等への投資の一部として日本株式を保有するファンドでの買付にかかるもので、純投資を目的としている。







第4【提出者及び共同保有者に関する総括表】

1【提出者及び共同保有者】(18)

- (1) シュローダー投信投資顧問(株)
- (2) シュローダー・インベストメント・マネージメント (ホンコン) リミテッド
- (3) シュローダー・インベストメント・マネージメント・ノースアメリカ・リミテッド
- (4) シュローダー・アンド・カンパニー・リミテッド
- (5) シュローダー・インベストメント・マネージメント・リミテッド
- (6) シュローダー・インベストメント・マネージメント (シンガポール) リミテッド

2【上記提出者及び共同保有者の保有株券等の内訳】(19)

(1)【保有株券等の数】

	法第27条の23第3項本文	法第27条の23第3項第1号	法第27条の23第3項第2号
株券(株)			27,541,600
新株引受権証書(株)	A	-	G
新株予約権証券(株)	B	-	H
新株予約権付社債券(株)	C	-	I
対象有価証券カバードワラント	D		J
株券預託証券			
株券関連預託証券	E		K
対象有価証券償還社債	F		L
合計(株)	M	N	O 27,541,600
信用取引により譲渡したことに より控除する株券等の数	P		
保有株券等の数(総数) (M+N+O-P)	Q 27,541,600		
保有潜在株式の数 (A+B+C+D+E+F+G+H+I+J+K+L)	R		

②【株券等保有割合】

発行済株式総数(株) (平成 17年 11月 9日現在)	S 249,121,000
上記提出者の 株券等保有割合(% (Q/(R+S)×100)	11.06%
直前の報告書に記載された 株券等保有割合(%	10.05%

**Power of Attorney**


05 January 2005

Address 19<sup>th</sup> Floor, Two Exchange Square  
8 Connaught Place, Central  
Hong Kong SAR

---

Name **Schroder Investment Management (Hong Kong) Limited**

Elisabeth Scott, Executive Director



---

I hereby appoint the party named below to act as representative in providing any such reports and copies of the documents as may be necessary under the terms of section two, part three of the Securities and Exchange Law, "Disclosure of Large Securities Holdings".

1. Address of representative

11-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6224

---

2. Name of representative

Schroder Investment Management (Japan) Ltd.,  
John Gerard McLaughlin, President and Representative Director

---

N.B. In the case that reports are submitted in a foreign language, a direct Japanese translation will be attached.

(訳文)

## 委任状

平成17年 1月5日

住所又は  
本店所在地 香港 セントラル、コンノート・プレイス 8  
ツー・エクスチェンジ・スクエア 19/F  
-----  
氏名又は  
名 称 シュローダー・インベストメント・マネージメント・(ホンコン)・  
リミテッド  
取締役 エリザベス・スコット 印

私は、下記の者を代理人と定め、日本国における証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任する。

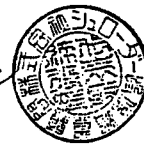
### 記

1. 代理人の住所又は 〒100-6224  
本店所在地 東京都千代田区丸の内1丁目11番1号  
-----
2. 代理人の氏名又は シュローダー投信投資顧問株式会社  
名 称 代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン  
-----

以上

注： 外国語により委任状を提出する場合は、翻訳文を添付すること。

シュローダー投信投資顧問株式会社  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン



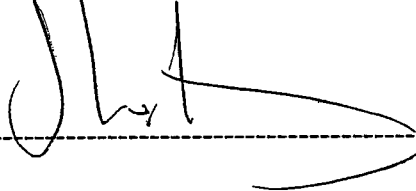
**Power of Attorney**

11 October 2005

Address 31 Gresham Street, London, EC2V 7QA, UK

-----  
Name **Schroder Investment Management North America Limited**

T. J. Willoughby, Director



-----

I hereby appoint the party named below to act as representative in providing any such reports and copies of the documents as may be necessary under the terms of section two, part three of the Securities and Exchange Law, "Disclosure of Large Securities Holdings".

1. Address of representative

11-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6224

-----  
2. Name of representative

Schroder Investment Management (Japan) Ltd.,  
John Gerard McLaughlin, President and Representative Director

-----  
N.B. In the case that reports are submitted in a foreign language, a direct Japanese translation will be attached.

(訳文)

## 委任状

平成17年10月11日

住所又は  
本店所在地 英国 EC2V 7QA ロンドン、グresham・ストリート31  
-----  
氏名又は  
名 称 シュローダー・インベストメント・マネージメント・ノースアメ  
リカ・リミテッド  
取締役 ジェレミー・ウィルビー 印  
-----

私は、下記の者を代理人と定め、日本国における証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任する。

### 記

1. 代理人の住所又は 〒100-6224  
本店所在地 東京都千代田区丸の内1丁目11番1号  
-----
2. 代理人の氏名又は シュローダー投信投資顧問株式会社  
名 称 代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン  
-----

以上

注： 外国語により委任状を提出する場合は、翻訳文を添付すること。

シュローダー投信投資顧問株式会社  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン



**Power of Attorney**

05 January 2005

Address 31 Gresham Street, London EC2V 7QA, UK

---

Name **Schroder & Co. Limited**

Signed as a deed by:

Alison Malton, Director

Paul White, Director

---



I hereby appoint the party named below to act as representative in providing any such reports and copies of the documents as may be necessary under the terms of section two, part three of the Securities and Exchange Law, "Disclosure of Large Securities Holdings".

1. Address of representative

11-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6224

---

2. Name of representative

Schroder Investment Management (Japan) Ltd.,  
John Gerard McLaughlin, President and Representative Director

---

N.B. In the case that reports are submitted in a foreign language, a direct Japanese translation will be attached.



(訳文)

## 委任状

平成17年1月5日

住所又は英国 EC2V 7QA ロンドン、グresham・ストリート 31  
本店所在地

氏名又は シュローダー・アンド・カンパニー・リミテッド  
名称

取締役 アリソン・モートン

取締役 ポール・ホワイト

印  
印

シュローダー・アンド・カンパニー・リミテッドは、下記の者を代理人と定め、日本国における証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任する。

### 記

1. 代理人の住所又は 〒100-6224  
本店所在地 東京都千代田区丸の内1丁目11番1号
2. 代理人の氏名又は シュローダー投信投資顧問株式会社  
名称 代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン

以上

注： 外国語により委任状を提出する場合は、翻訳文を添付すること。

シュローダー投信投資顧問株式会社  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン



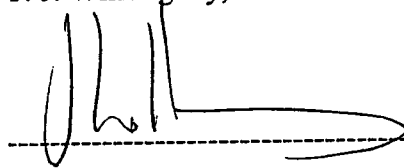
**Power of Attorney**

11 October 2005

Address 31 Gresham Street, London, EC2V 7QA, UK

-----  
Name **Schroder Investment Management Limited**

T. J. Willoughby, Director



-----

I hereby appoint the party named below to act as representative in providing any such reports and copies of the documents as may be necessary under the terms of section two, part three of the Securities and Exchange Law, "Disclosure of Large Securities Holdings".

1. Address of representative

11-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6224

-----  
2. Name of representative

Schroder Investment Management (Japan) Ltd.,  
John Gerard McLaughlin, President and Representative Director

-----  
N.B. In the case that reports are submitted in a foreign language, a direct Japanese translation will be attached.

(訳文)

## 委任状

平成17年10月11日

住所又は 英国 EC2V 7QA ロンドン、グレシャム・ストリート 31

本店所在地

氏名又は シュローダー・インベストメント・マネージメント・リミテッド

名 称 取締役 ジェレミー・ウィルビー

印

私は、下記の者を代理人と定め、日本国における証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任する。

### 記

1. 代理人の住所又は 〒100-6224  
本店所在地 東京都千代田区丸の内1丁目11番1号
2. 代理人の氏名又は シュローダー投信投資顧問株式会社  
名 称 代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン

以上

注： 外国語により委任状を提出する場合は、翻訳文を添付すること。

シュローダー投信投資顧問株式会社  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン



**Power of Attorney**

05 January 2005

Address OCBC Centre  
65 Chulia Street , Singapore 049513

---

Name **Schroder Investment Management (Singapore) Ltd.**

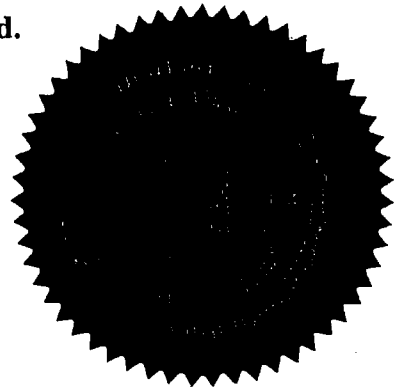
John Dominic Burns, Executive Director

*J. D. Burns*

Leong Wah Kheong, Executive Director

*Leong Wah Kheong*

---



I hereby appoint the party named below to act as representative in providing any such reports and copies of the documents as may be necessary under the terms of section two, part three of the Securities and Exchange Law, "Disclosure of Large Securities Holdings".

1. Address of representative

11-1, Marunouchi 1-chome, Chiyoda-ku, Tokyo 100-6224

---

2. Name of representative

Schroder Investment Management (Japan) Ltd.,  
John Gerard McLaughlin, President and Representative Director

---

N.B. In the case that reports are submitted in a foreign language, a direct Japanese translation will be attached.

(訳文)

## 委任状

平成17年1月5日

住所又は  
本店所在地 シンガポール 049513、チュリア・ストリート 65 OCBCセンター  
氏名又は  
名 称 シュローダー・インベストメント・マネージメント・  
(シンガポール) ・リミテッド  
取締役 ジョン・ドミニク・バーンズ 印  
取締役 レオン・ワ・キョン

私は、下記の者を代理人と定め、日本国における証券取引法第二章の三「株券等の大量保有の状況に関する開示」に定める各種報告書の作成及び提出ならびに当該報告書の写しの送付に関する一切の権限を委任する。

### 記

1. 代理人の住所又は 〒100-6224  
本店所在地 東京都千代田区丸の内1丁目11番1号
2. 代理人の氏名又は シュローダー投信投資顧問株式会社  
名 称 代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン

以上

注： 外国語により委任状を提出する場合は、翻訳文を添付すること。

シュローダー投信投資顧問株式会社  
代表取締役社長 ジョン・ジェラルド・マクロークリン

